

Číslo smlouvy DUA: S-0055/00874736/2025

Servisní smlouva - revize a opravy zdravotnických zařízení na 1 rok

Domov U Anežky, poskytovatel sociálních služeb

IČO: 00874736

DIČ: CZ00874736

se sídlem: Nová 303, 294 42 Luštěnice

zastoupený: Ing. Petr Kordulem

kontakt:

jako „**Objednatel**“ na jedné straně

a

Arjo Czech Republic s.r.o.

IČO: 469 62 549

DIČ: CZ46962549

se sídlem: Škrétova 490/12, Vinohrady, 120 00 Praha 2

spis. značka: oddíl C, vložka 274238, vedená Městským soudem v Praze

zastoupená: Joanna Maj, na základě plné moci (kopie v Příloze č. 1)

kontakt:

jako „**Dodavatel**“ na druhé straně

Objednatel a Dodavatel dále společně také jako „**Smluvní strany**“

uzavírají k níže uvedenému dni, měsíci a roku

tuto

Servisní smlouvu

dle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů
(dále jen „**Smlouva**“)

Článek I

Předmět Smlouvy

1.1. Předmětem této Smlouvy je výhradně provádění servisních činností Dodavatele ve smyslu zákona č. 89/2021 Sb., o zdravotnických prostředcích, ve znění pozdějších předpisů či předpisů, které tento zákon nahradí (dále jen „**Zákon o zdravotnických prostředcích**“) na zdravotnických prostředcích ve vlastnictví Objednatele (dále jen „**Zařízení**“).

1.2. Dodavatel bude provádět pro Objednatele tyto servisní činnosti v souladu s touto Smlouvou:

- (i) bezpečnostně technické kontroly Zařízení (dále jen „**BTK**“),

- (ii) seřízení a kontroly správného využití Zařízení (dále jen „**Seřízení**“),
- (iii) provádění mimozáručních a pozáručních oprav Zařízení (dále jen „**Opravy**“), (vše dále společně také jako „**Servisní činnosti**“).

1.3. Objednatel se zavazuje zaplatit za provedené Servisní činnosti cenu sjednanou dle této Smlouvy.

1.4. Tato Smlouva se nevztahuje na provádění záručních oprav dle záruk na Zařízení sjednaných Smluvními stranami v samostatné kupní či jiné dodací smlouvě.

Článek II

Provádění Servisních činností

- 2.1. BTK a Seřízení zařízení budou Dodavatelem prováděny podle požadavků výrobce a českého zákona po předchozí písemné (e-mailové) domluvě (dále jen „**Pravidelné kontroly**“). Účelem Pravidelných kontrol je, aby byla dodržena frekvence BTK stanovená Zákonem o zdravotnických prostředcích a předepsaná v návodu k použití u příslušných Zařízení.
- 2.2. Konkrétní termín provedení Pravidelných kontrol (den, hodina) si Smluvní strany vždy předem písemně (e-mailem) domluví.
- 2.3. U ostatních Servisních činností (včetně BTK a Seřízení nad rámec Pravidelných kontrol) požádá Objednatel Dodavatele o provedení těchto činností e-mailem na adresu: servis.cz@arjo.com (dále jen „**Poptávka**“). Objednatel uvede v Poptávce alespoň Zařízení, kterého se Servisní činnost týká, adresu umístění Zařízení, požadovanou Servisní činnost a v případě Opravy také popis závady, která se na Zařízení vyskytla.
- 2.4. V urgentních případech (např. havárie) může Objednatel učinit Poptávku telefonicky u servisního technika Dodavatele: Jaroslava Musílka, tel.: . V takovém případě je Objednatel povinen Poptávku potvrdit bez zbytečného odkladu také e-mailem v souladu s čl. 2.3 výše. 2.5. Dodavatel po obdržení Poptávky a případných doplňujících informací zašle Objednateli e-mailem nabídku termínu pro provedení poptaných Servisních činností (dále jen „**Nabídka**“). Ceny za Servisní činnosti dle Nabídky se budou řídit cenami sjednanými dle této Smlouvy. V případě Opravy, která vyžaduje náhradní díly, zašle Dodavatel Objednateli v rámci Nabídky také aktuální ceník náhradních dílů a cenový odhad náhradních dílů nezbytných pro provedení Opravy.
- 2.6. V případě Opravy provede Dodavatel, pokud je to potřeba, před učiněním Nabídky kontrolu oznámené závady Zařízení na místě. Provedení kontroly na místě podléhá ujednáním této Smlouvy, včetně sjednaných cen za práci a cestovné servisního technika.
- 2.7. Nabídka může být učiněna také osobně servisním technikem provádějícím BTK, Seřízení nebo kontrolu závady Zařízení na místě, pokud daná Servisní činnost může být provedena okamžitě. Učinění Nabídky a její přijetí musí být Objednatelům písemně potvrzeno v konečném protokolu o provedení příslušné Servisní činnosti.

- 2.8. Objednatel přijme Nabídku e-mailovým potvrzením zaslaným Dodavatelí a následně potvrdí v konečném protokolu o provedení Servisní činnosti dle čl. 2.7 výše. Přijetím Nabídky Objednatel vstává dílní smlouva o provedení sjednané Servisní činnosti. Na dílní smlouvy se použijí ustanovení této Smlouvy, včetně Ceníku (jak je vymezen dále v této Smlouvě).

Článek III

Cena za Servisní činnosti

- 3.1. Za poskytování Servisních činností s včetně Pravidelných kontrol zaplatí Objednatel Dodavatelí cenu dle ceníku v příloze č.2. Ceník se skládá z (i) poplatku za BTK pro jednotlivá Zařízení která zahrnuje čas a náhradní díly potřebné k provedení BTK, , (ii) hodinové sazby za práci každého servisního technika Dodavatele strávenou na ostatních Servisních činnostech a (iii) cestovních nákladů za dopravu servisního technika Dodavatele a náhradních dílů na místo provádění Servisní činnosti. Dále Objednatel zaplatí cenu použitých náhradních dílů dle přijaté Nabídky a dalších použitých materiálů podle jejich pořizovací ceny.
- 3.2. Cena za Servisní činnosti s včetně Pravidelných kontrol bude stanovena na základě konečného výkazu (protokolu) Dodavatele o provedení příslušné Servisní činnosti následovně:
- (i) za BTK dle skutečně provedených kontrol na jednotlivých Zařízení a počtu kontrolovaných Zařízení vynásobených příslušnou sazbou BTK dle Ceníku;
 - (ii) za ostatní Servisní činnosti dle skutečného počtu hodin každého servisního technika strávených na provádění dané Servisní činnosti vynásobeného příslušnou hodinovou sazbou dle Ceníku;
 - (iii) u všech Servisních činností se navíc naúčtují cestovní náklady dle počtu kilometrů z místa servisního Dodavatele v Praze na místo provádění Servisní činnosti vynásobeného příslušnou sazbou dle Ceníku;
 - (iv) v případě Oprav se navíc naúčtuje cena použitých náhradních dílů dle ceníku náhradních dílů Dodavatele přijatého Objednatelí v Nabídce, a u materiálů neuvedených v takovém ceníku dle jejich skutečné pořizovací ceny, (dále jen „Cena“).
- 3.3. Objednatelí bude při všech opravách poskytnuta sleva ve výši 20 % z běžné prodejní ceny náhradních dílů použitých při servisních úkonech.
- 3.4. V případě, že Objednatel objedná provedení BTK současně na více produktech, poskytne Dodavatel slevu z ceny BTK podle následujícího objemu:
- při kontrole 10 až 19 Zařízení sleva ve výši 5 %,
 - při kontrole 20 až 29 Zařízení sleva ve výši 10 %,
 - při kontrole 30 až 39 Zařízení sleva ve výši 15 %,
 - při kontrole 40 a více Zařízení sleva ve výši 20 %.
- 3.5. Všechny částky fakturované Dodavatelí Objednatelí budou navýšeny o DPH v zákonné výši.

- 3.6. Dodavatel je oprávněn měnit jednostranně Ceník, a to zejména v závislosti na změnách cen materiálů, mezd pracovníků, účtovaných hodin subdodavatelů a jiných změnách trhu. V takovém případě doručí Dodavatel Objednateli písemně (e-mailem) nový Ceník. Pokud Objednatel nebude s novým Ceníkem souhlasit, má právo tuto Smlouvu vypovědět v souladu s čl. 5.2 a 5.3 této Smlouvy, a to nejpozději do 15 dnů od zaslání nového Ceníku. Pokud tak Objednatel neučiní, s novým Ceníkem souhlasí.
- 3.7. Dodavatel má dále právo navýšit ceny v Ceníku o částky odpovídající meziroční inflaci za každý kalendářní rok dle indexu spotřebitelských cen vyhlášených Českým statistickým úřadem. Dodavatel v takovém případě zašle Objednateli nový Ceník postupem dle čl. 3.6 výše. Právo Objednatele vypovědět tuto Smlouvu se v tomto případě neuplatní.
- 3.8. Dodavatel bude fakturovat Cenu za provedené Servisní činnosti po jejich dokončení, což bude potvrzeno konečným protokolem o provedení Servisní činnosti, a to na základě faktury vystavené a doručené Objednateli v souladu s touto Smlouvou.
- 3.9. Dodavatel bude doručovat faktury Objednateli na adresu jeho sídla, nebo elektronicky na emailovou adresu uvedenou v záhlaví této Smlouvy (dle volby Dodavatele). Každá faktura bude obsahovat číslo účtu Dodavatele, náležitosti podle zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů a zákona č. 234/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**Zákon o DPH**“) a soupis fakturovaných Servisních činností.
- 3.10. Objednatel je povinen zaplatit každou fakturu Dodavatele bezhotovostním převodem na účet Dodavatele uvedený na faktuře do 30 dnů od doručení příslušné faktury. Faktura se považuje za zaplacenou připsáním celé fakturované částky na účet Dodavatele.
- 3.11. Bude-li Objednatel v prodlení se zaplacením jakékoliv faktury, uhradí Dodavateli úroky z prodlení z dlužné částky ve výši 0,5 % za každý započatý den prodlení. Pokud prodlení Objednatele se zaplacením faktury trvá déle než 30 dnů od doručení písemné výzvy Dodavatele k nápravě, je Dodavatel zároveň oprávněn písemně vypovědět tuto Smlouvu s účinky doručením písemné výpovědi Objednateli.
- 3.12. Objednatel prohlašuje a utvrzuje, že stavba, ve které bude prováděna Servisní činnost, je stavbou pro sociální bydlení ve smyslu ustanovení § 48 Zákona o DPH, a tedy že Dodavatel může uplatnit na stavební a montážní práce v rámci Servisní činnosti sníženou sazbu DPH dle ustanovení § 48 Zákona o DPH. Pokud se toto prohlášení nebo utvrzení Objednatele ukáže být nepravdivým nebo neúplným, odpovídá Objednatel za veškerou újmu, která v této souvislosti Dodavateli vznikne, a takovou újmu Dodavateli neprodleně nahradí v plné výši (včetně případných úroků, penále, pokut a jiných sankcí uložených Dodavateli ze strany finančního úřadu nebo jiného veřejného orgánu). Pokud by se účel stavby po podpisu této Smlouvy změnil, Objednatel je povinen o tom neprodleně písemně informovat Dodavatele.
- 3.13. Faktura za práce spadající do režimu přenesené daňové povinnosti musí být vystavena v souladu s ustanovením § 92a - § 92e Zákona o DPH a musí zároveň obsahovat sdělení, že „daň odvede zákazník“ (Objednatel), tedy že je faktura vystavena v režimu přenesené daňové povinnosti.

Článek IV

Další povinnosti Smluvních stran

- 4.1. Dodavatel není oprávněn provádět servisní činnosti ani bezpečnostně technické kontroly (BTK) na Zařízeních, která byla výrobcem označena jako „obsolete“ (zastaralá, s ukončenou výrobou a/nebo podporou). Tato omezení jsou způsobena nedostupností náhradních dílů a nemožností garantovat bezpečný a správný provoz takových Zařízení.
- 4.2. Dodavatel je oprávněn využít na Servisní činnosti na svoji odpovědnost třetí osobu dle své volby.
- 4.3. O provedení každé Servisní činnosti bude Dodavatelem vyhotoven konečný protokol, který bude podepsán oběma Smluvními stranami (jejich zástupci), přičemž jedna kopie bude vždy předána Objednateli a jednu si ponechá Dodavatel.
- 4.4. Dodavatel bude provádět Servisní činnosti v pracovní době od 8:30 do 16:30, pondělí až pátek. Mimo uvedený čas a dny poskytne Dodavatel Objednateli Servisní činnosti pouze po předchozí domluvě Smluvních stran dle svých možností a za příplatek dle Ceníku.
- 4.5. V případě Opravy vyvine Dodavatel maximální úsilí k tomu, aby nastoupil na kontrolu nahlášené závady (je-li potřeba) v co nejkratší možné době po jejím nahlášení Objednatelem, nejpozději do 3 pracovních dnů, nedohodnou-li se Smluvní strany jinak.
- 4.6. Objednatel je povinen poskytnout Dodavateli veškerou součinnost potřebnou pro provedení Servisních činností, včetně přístupu k potřebným energiím. Náklady na energie spotřebované při Servisních činnostech nese Objednatel. Objednatel je zároveň odpovědný za dodržování BOZP, požárních a dalších bezpečnostních předpisů.
- 4.7. Objednatel je dále povinen informovat Dodavatele o přesunutí, zcizení, likvidaci či jakékoliv jiné změně Zařízení, jehož Pravidelná kontrola spadá pod Paušální poplatek, pokud taková změna může mít vliv na výši Paušálního poplatku. Smluvní strany se v takovém případě dohodnou na nové výši Paušálního poplatku. Pokud tak Objednatel neučiní, bude mu Dodavatel účtovat příslušné Servisní činnosti dle Ceníku.
- 4.8. V případě, že Dodavatel odhalí v rámci Servisní činnosti jakoukoliv závadu na Zařízení, která může být životu nebo zdraví nebezpečná, případně může mít negativní vliv na funkčnost nebo životnost Zařízení, upozorní na to Objednatele, který je povinen vyřadit Zařízení z provozu až do doby, než dojde k nápravě. Pokud tak Objednatel neučiní, nese veškerou odpovědnost za jakoukoliv újmu způsobenou takovým Zařízením nebo na takovém Zařízení, jakož i za jakékoliv případné postihy nebo sankce uložené v souvislosti se Zařízením.
- 4.9. Za nežádoucí příhodu se pro tyto účely rozumí jakákoliv porucha nebo zhoršení vlastností nebo účinnosti Zařízení, včetně uživatelské chyby v důsledku ergonomických vlastností, jakož i jakýkoliv nedostatek informací poskytnutých výrobcem Zařízení a jakýkoliv nežádoucí vedlejší účinek, které se týkají nebo by mohly ovlivnit Zařízení dodané Dodavatelem.
- 4.10. Obě Smluvní strany souhlasí s tím, aby tato Smlouva byla vedena v evidenci smluv vedené Objednatelem, která bude přístupná dle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**Informační zákon**“), a která obsahuje údaje o Smluvních stranách, předmětu Smlouvy, číselné označení této Smlouvy a datum jejího uzavření,

s výjimkou konkrétních částek Ceny za Služby dle této Smlouvy uvedené v Ceníku tvořícím přílohu této Smlouvy, které budou poskytovány pouze v anonymizované podobě. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této Smlouvě, s výjimkou konkrétních částek za Služby uvedené mj. v Ceníku tvořícím přílohu této Smlouvy, nepovažují za obchodní tajemství a udělují svolení k jejich zpřístupnění ve smyslu Informačního zákona bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek (vyjma podmínky anonymizace konkrétních částek Ceny za Služby dle této a předchozí věty).

- 4.11. V souladu s Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen „**Nařízení GDPR**“) požaduje Objednatel jako správce a poskytovatel osobních údajů svých zaměstnanců od Dodavatele jako zpracovatele poskytnutých osobních údajů bezpodmínečné dodržování zásad ochrany poskytnutých osobních údajů a jejich zpracování v souladu s účelem této Smlouvy a dle příslušných právních předpisů. Dodavatel se v rámci procesu zpracování osobních údajů při naplňování smluvně dohodnutých činností zavazuje k přijmutí všech potřebných technických a organizačních opatření, která zajistí dodržování výše uvedeného Nařízení GDPR. V případě porušení Nařízení GDPR je Dodavatel povinen neprodleně o stavu věci informovat Objednatele a přijmout patřičná nápravná opatření.
- 4.12. Dodavatel bude žádat Ministerstvo spravedlnosti o výpis z evidence skutečných majitelů o ověření skutečného majitele Dodavatele. Taková žádost musí být plně v souladu se zákonem č.37/2021 Sb., o evidenci skutečných majitelů, ve znění pozdějších předpisů, jakož i se všemi ostatními příslušnými právními předpisy.
- 4.13. Dodavatel čestně prohlašuje, že: (i) nebyl v zemi svého sídla v posledních 5 letech přede dnem podání nabídky pravomocně odsouzen pro trestný čin související s jeho hospodářskou činností; k zahlázeným odsouzením se nepřihlíží. Je-li Dodavatele právnickou osobou, splňuje tento předpoklad jak tato právnická osoba, tak zároveň každý její člen statutárního orgánu. Je-li členem statutárního orgánu účastníka právnická osoba, splňuje výše uvedené podmínky jak tato právnická osoba, tak každý člen statutárního orgánu této právnické osoby a také osoba zastupující tuto právnickou osobu v statutárním orgánu Dodavatele;
 - (ii) nemá v České republice nebo v zemi svého sídla v evidenci daní zachycen splatný daňový nedoplatek;
 - (iii) nemá v České republice nebo v zemi svého sídla splatný nedoplatek na pojistném nebo na penále na veřejné zdravotní pojištění;
 - (iv) nemá v České republice nebo v zemi svého sídla splatný nedoplatek na pojistném nebo na penále na sociální zabezpečení a příspěvku na státní politiku zaměstnanosti;
 - (v) není v likvidaci, nebylo proti němu vydáno rozhodnutí o úpadku, nebyla vůči němu nařízena nucená správa podle jiného právního předpisu nebo v obdobné situaci podle právního řádu země sídla Dodavatele;

Článek V *Doba trvání Smlouvy*

- 5.1. Tato Smlouva se uzavírá na dobu 1 roku.
- 5.2. Tato Smlouva může být vypovězena kteroukoliv ze Smluvních stran i bez udání důvodu s tím, že výpověď musí být písemně doručena druhé Smluvní straně.
- 5.3. Není-li v této Smlouvě výslovně uvedeno jinak, končí výpovědní doba vždy posledním dnem třetího měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla druhé Smluvní straně doručena výpověď dle této Smlouvy.

Článek VI *Závěrečná ustanovení*

- 6.1. Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma Smluvními stranami a nahrazuje veškerá předchozí ujednání, smlouvy nebo dohody uzavřené mezi Smluvními stranami ohledně předmětu této Smlouvy.
- 6.2. Tato Smlouva se řídí právními předpisy České republiky, zejména ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
- 6.2. Žádná ze Smluvních stran není oprávněna postoupit jakákoliv svá práva nebo povinnosti z nebo v souvislosti s touto Smlouvou, nebo tuto Smlouvu jako celek bez předchozího písemného souhlasu druhé Smluvní strany.
- 6.3. Objednatel je povinen zachovávat přísnou mlčenlivost o všech skutečnostech, o kterých se dozví z nebo v souvislosti s touto Smlouvou.
- 6.4. Tato Smlouva je vyhotovena ve 2 vyhotoveních s platností originálu, kdy po 1 vyhotovení obdrží každá ze Smluvních stran.
- 6.5. Ukáže-li se jakékoliv ustanovení této Smlouvy jako neplatné, nicotné nebo nevymahatelné, nemá taková neplatnost, nicotnost či nevymahatelnost vliv na platnost a vymahatelnost ostatních ustanovení této Smlouvy, které lze od neplatného, nicotného či nevymahatelného ustanovení oddělit. Smluvní strany se zároveň vzájemně zavazují, že si poskytnou součinnost při odstranění takového neplatného, nicotného či nevymahatelného ustanovení a toto ustanovení nahradí novým ustanovením, které svým obsahem a účelem bude co nejbližší nahrazovanému ustanovení.
- 6.6. Tato Smlouva může být měněna pouze dohodou Smluvních stran ve formě písemných dodatků, nestanoví-li tato Smlouva výslovně jinak.
- 6.7. Veškeré písemnosti a komunikaci dle této Smlouvy je možné doručovat také prostým e-mailem zaslaným na e-mailovou adresu druhé Smluvní strany uvedenou v této Smlouvě. To neplatí pro změny a ukončení této Smlouvy, které je možné činit pouze v písemné podobě (tj. v listinné podobě nebo v elektronické podobě se zaručenými elektronickými podpisy).
- 6.8. Dodavatel je oprávněn kdykoliv měnit kontaktní údaje uvedené v této Smlouvě oznámením doručeným Objednateli písemně (e-mailem) na adresu uvedenou v záhlaví této Smlouvy. Okamžikem zaslání takového oznámení se považují kontaktní údaje za změněné.
- 6.10. V případě, že tato Smlouva podléhá povinnosti uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o

registru smluv, ve znění pozdějších předpisů, nastává účinnost této Smlouvy až jejím uveřejněním. Uveřejnění Smlouvy zajistí Objednatel neprodleně po jejím uzavření. Objednatel je v takovém případě povinen anonymizovat ty části Smlouvy týkající se stanovení konkrétních částek Ceny za Služby, zejména pak Ceník v příloze této Smlouvy.

- 6.9. Smluvní strany prohlašují, že jsou plně svéprávné k právnímu jednání, že si Smlouvu před podpisem přečetly, s jejím obsahem souhlasí, že byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich svobodné a pravé vůle, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní, nezkušenosti, rozumové slabosti, rozrušení nebo lehkomyšlnosti a pod nátlakem či za nápadně nevýhodných podmínek a na důkaz toho připojují své vlastnoruční podpisy. Smluvní strany dále prohlašují, že obě vstupují do této Smlouvy v pozici profesionála v oboru zdravotnických prostředků a že žádná z nich nemá při uzavření této Smlouvy oproti druhé Smluvní straně výhodnější postavení.

V _____ dne _____

V _____ dne _____

Domov U Anežky,
poskytovatel sociálních služeb
Ing. Petr Kordule
ředitel organizace

Arjo Czech Republic s.r.o.
Joanna Maj
na základě plné moci

Příloha č. 1
Kopie plné moci



PLNÁ MOC

POWER OF ATTORNEY

Arjo Czech Republic s.r.o.

IČO: 469 62 549

se sídlem: Škrétova 490/12, Vinohrady, 120 00 Praha 2, Česká republika

spisová značka: oddíl C, vložka 274238 vedená u Městského soudu v Praze

Jednatel: Konrad Pianko

(dále jen „**Společnost**“)

timto zmocňuje svého zaměstnance

Jméno: Joanna Maj

Datum narození: 30. srpna 1981

Bytem: Thamova 136, 18 600 Praha

(dále jen „**Zaměstnanec**“),

k tomu, aby Společnost zastupoval při veškerých jednáních týkajících se nabízení a prodeje produktů a služeb Společnosti včetně servisních činností, a dále nabízení a prodeje produktů a služeb třetích osob, u kterých bude Společnost vystupovat jako distributor, zejména k tomu, aby:

- (i) vyjednával a uzavíral veškeré dodavatelské a odběratelské smlouvy s koncovými zákazníky, zejména kupní smlouvy, smlouvy o dílo, smlouvy o zápůjčkách produktů a s tím související dohody, smlouvy a jiné dokumenty (např. KYC protokoly), a činil veškeré kroky v souvislosti s uzavřením, plněním a vymáháním takových smluv;
- (ii) činil veškeré kroky v souvislosti s podáváním nabídek v rámci veřejných zakázek vyhlášených třetími osobami, včetně přípravy, zpracování a kompletace nabídek, jednání se zadavatelem veřejné zakázky, uzavření konečné smlouvy na základě výsledku veřejné zakázky a všech činností souvisejících s uzavřením, plněním a

Arjo Czech Republic s.r.o.

Identification No.: 469 62 549

Registered seat: Škrétova 490/12, Vinohrady, 120 00 Prague 2, the Czech Republic,

File no.: section C, insert no. 274238, maintained by the Municipal Court in Prague

Executive Director: Konrad Pianko

(the “**Company**”)

hereby grants a power of attorney to the employee:

Name: Joanna Maj

Date of birth: 30 August 1981

Residing at: Thamova 136, 18 600 Praha

(the “**Employee**”),

to represent the Company in all activities regarding the offering and sale of the Company’s products and services, including service-check activities, as well as the offering and sale of products and services of third parties for whom the Company will act as a distributor, in particular:

- (i) to negotiate and conclude all supply and purchase contracts with the end users, in particular purchase contracts, contracts for work, product loan contracts and any other agreements, contracts and other documents related thereto (e.g. KYC protocols), and take all steps related to the conclusion, performance and enforcement of such contracts;
- (ii) to take all steps in connection with the submission of tender offers to public procurements published by third parties, including preparation, processing and completion of the tender offers, negotiations with the contracting authority, conclusion of the final contract based on a result of the public procurement and all activities related to



vymáháním takových smluv;

the conclusion, performance and enforcement of such contracts

(iii) vyjednával a uzavíral smlouvy o dodávkách nebo distribuci produktů a služeb třetích osob, a to i mimo skupinu Arjo, a činil veškeré kroky v souvislosti s uzavřením, plněním a vymáháním takových smluv;

(iii) to negotiate and conclude all supply or distribution contracts for products and services of third parties, even outside the Arjo group, and take all steps related to the conclusion, performance and enforcement of such contracts;

(iv) zastupoval Společnost na konferencích, kongresech, setkáních a jiných marketingových akcích, jakož i vyjednával a uzavíral smlouvy o účasti Společnosti na takových akcích;

(iv) to represent the Company at conferences, congresses, meetings and other marketing events, as well as negotiate and conclude contracts for participation of the Company in such events;

(v) vyjednával a uzavíral smlouvy o poskytování servisu koncovým uživatelům a smlouvy o dodávkách servisních služeb s třetími osobami;

(v) to negotiate and conclude contracts for the provision of services to end users and contracts for the supply of servicing activities with third-party contractors;

(vi) činil veškeré kroky související s prodejem a distribucí produktů a služeb Společnosti jako je např. zajišťování skladových prostor, dopravy a externích služeb souvisejících s čištěním a dezinfekcí produktů, včetně vyjednávání, uzavírání a vymáhání s tím souvisejících smluv;

(vi) to take all steps related to the sale and distribution of the Company's products and services, such as, for example, securing warehouse spaces, transport and external services related to the cleaning and disinfection of products, including negotiation, conclusion and enforcement of related contracts;

(vii) činil veškerá další jednání, která budou potřebná pro jednání předpokládaná touto plnou mocí, včetně zasílání a přijímání jakýchkoliv písemností a dokumentů, komunikace s třetími stranami, podávání návrhů či žádostí a reprezentace Společnosti.

(vii) to conduct any other activities that will be necessary for the activities envisaged by this power of attorney, including sending and receiving any writings and documents, communication with third parties, submission of proposals or requests and representation of the Company.

Společnost tímto Zaměstnanec dále zmocňuje také k tomu, aby Společnost zastupoval ve všech obchodních a právních věcech v rámci vnitřního fungování a obchodních činností Společnosti, zejména k tomu, aby:

The Company hereby further authorises the Employee to represent the Company in all business activities and legal matters within the scope of the Company's internal operations and business activities, in particular:

(i) vyjednával a uzavíral veškeré pracovní smlouvy a jiné smlouvy zakládající pracovní či obdobný poměr mezi

(i) to negotiate and conclude all employment contracts and other contracts establishing an employment

Společností a třetí osobou nebo smlouvy o spolupráci, včetně všech s tím souvisejících dokumentů a smluv, a činil veškeré kroky související s uzavřením, plněním a vymáháním takových smluv;

- (ii) vyjednával a uzavíral smlouvy s dodavateli externích služeb, např. účetními, právními a daňovými poradci, auditory, mobilními a datovými operátory, poskytovateli pronájmu vozidel (leasing), poskytovateli služeb v oblasti ochrany bezpečnosti a zdraví při práci a požární ochrany a poskytovateli služeb v oblasti nakládání s odpadem, a činil veškeré kroky související s uzavřením, plněním a vymáháním takových smluv;
- (iii) zakládal, spravoval a rušil bankovní účty vedené na jméno Společnosti, včetně nakládání s nimi, a zřizoval dispoziční a přístupová oprávnění k těmto účtům, včetně vydání platebních karet, a prováděl všechny bankovní a finanční operace na těchto účtech;
- (iv) činil veškeré kroky v souvislosti se zápisem Společnosti do seznamu kvalifikovaných dodavatelů, jakož i zápisu změn týkajících se Společnosti v tomto seznamu, nebo výmazu Společnosti z tohoto seznamu;
- (v) zastupoval Společnost před všemi orgány veřejné moci, zejména před úřady práce, inspektoráty práce, finančními úřady, Českou správou sociálního zabezpečení, Úřadem pro ochranu osobních údajů, Českou inspekcí životního prostředí, Policií ČR, a dále při jednání se zdravotními pojišťovnami, a činil v těchto věcech jakákoliv podání, návrhy, žádosti a přihlášky, zastupoval Společnost v řízeních před těmito orgány, vyjadřoval se k návrhům a

or similar relationship between the Company and a third party or cooperation contracts, including all documents and contracts related thereto, and take all steps related to the conclusion, performance, and enforcement of such contracts;

- (ii) to negotiate and conclude contracts with external service providers, such as accountants, legal and tax advisors, auditors, mobile and data operators, car rental providers (leasing), occupational health and safety and fire safety service providers, and waste management service providers, and take all steps related to the conclusion, performance, and enforcement of such contracts;
- (iii) to establish, manage, and cancel bank accounts held in the Company's name, including the handling thereof, setting up the disposal and access rights to such accounts, including the issuance of payment cards, and carry out all banking and financial operations on such accounts;
- (iv) to take all necessary steps in connection with the registration of the Company in the list of qualified suppliers, as well as the registration of changes concerning the Company in this list, or removal of the Company from this list;
- (v) to represent the Company before any public authority, in particular before labour offices, labour inspectorates, financial authorities, the Czech Social Security Administration, Personal Data Protection Office, the Czech Environmental Inspectorate, the Police of the Czech Republic, and in negotiations with health insurance companies, and make any submissions, proposals, requests and applications in these matters, represent the Company in



žádostem a doplňoval dokumenty a jiné informace, nahlížel do spisů a činil jakékoliv výpisy, opisy nebo kopie a podával jakékoliv opravné prostředky;

- (vi) činil veškerá další jednání, která budou potřebná pro jednání předpokládaná touto plnou mocí, včetně zasílání a přijímání jakýchkoliv písemností a dokumentů, komunikace s orgány veřejné moci, úřady a jinými třetími stranami, podávání návrhů či žádostí a reprezentace Společnosti.

Tato plná moc nezakládá oprávnění Zaměstnance zastupovat ani činit jakékoliv jiné kroky za Společnost vůči Státnímu úřadu pro kontrolu léčiv ani jinému orgánu státní správy v oblasti regulace a kontroly zdravotnických prostředků.

Tato plná moc je Zaměstnanci udělena s účinností ode dne jejího podpisu oprávněnou osobou za Společnost.

Tato plná moc je udělena výhradně na dobu trvání pracovního poměru mezi Společností a Zaměstnancem. Ukončením pracovního poměru mezi Společností a Zaměstnancem tato plná moc automaticky končí.

Zaměstnanec není oprávněn udělit substituční plnou moc.

Společnost je oprávněna tuto plnou moc kdykoliv a bez uvedení důvodu s okamžitou účinností písemně odvolat.

Tato plná moc a související dohoda o této plné moci se řídí českým právem.

Tato plná moc je sepsána v českém a anglickém

the proceedings before these authorities, comment on proposals and requests and supplement documents and any other information, inspect files and make extracts, descriptions or copies and file any remedy actions;

- (vi) to conduct any other activities that will be necessary for the activities envisaged by this power of attorney, including sending and receiving any and all writings and documents, communication with public authorities, offices and third parties, submission of proposals or requests, and representation of the Company.

This power of attorney does not authorize the Employee to represent or take any other actions on behalf of the Company vis-à-vis the State Institute for Drug Control or any other state administration body in the field of regulation and control of medical devices.

This power of attorney is granted to the Employee with effect from the date of its signing by an authorized person on behalf of the Company.

This power of attorney is granted exclusively for the duration of the employment relationship between the Company and the Employee. Upon any termination of the employment relationship between the Company and the Employee, this power of attorney terminates automatically.

The Employee is not allowed to grant a substitute power of attorney.

The Company is entitled to revoke this power of attorney with an immediate effect in writing at any time and without giving a reason.

This power of attorney and the related agreement on this power of attorney are governed by Czech law.

This power of attorney is written in Czech and

jazyce. V případě rozporů mezi jazykovými verzemi má přednost česká verze.

English. In case of any discrepancies between the language versions, the Czech version shall prevail.

V / In Warsaw dne / on 2. 08. 2024

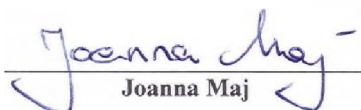


Arjo Czech Republic s.r.o.
Konrad Pianko
Jednatel / Executive Director

Tímto plnou moc ve výše uvedeném rozsahu přijímám.

I hereby accept the power of attorney to the extent stated above.

V / In Prague dne / on 2. 08. 2024



Joanna Maj

PUSTA STRONA
BLANK PAGE



47
R
1
S



Szymon Krzyszcuk
Notariusz/Notary
00-559 Warszawa
ul. Chopina 5A lok. 3
Tel. +48 22 881 69 11

Repertorium A/ Register A nr/no. 4673 /2024

W dniu drugiego sierpnia roku dwa tysiące dwudziestego czwartego (02.08.2024) POŚWIADCZAM, że w mojej kancelarii notarialnej, własnoręczny podpis pod niniejszym dokumentem złożył: -----

Konrad Pianko, syn Tadeusza i Izabeli, zamieszkały w Warszawie (02-673) przy ul. Konstruktorskiej 5E/9, legitymujący się polskim paszportem nr EW2096973 ważnym do 02 listopada 2031 roku, PESEL 76103011450; -----
który oświadcza, że działa w imieniu spółki – **Arjo Czech Republic s.r.o.** z siedzibą w Pradze (adres: Škrétova 490/12, Vinohrady, 120 00 Praha 2, nr identyfikacyjny spółki: 469 62 549), jako Prezes zarządu, uprawniony do samodzielnej reprezentacji, stosownie do okazanego odpisu aktualnego z Rejestru Handlowego prowadzonego przez Sąd Miejski w Pradze, Numer wyciągu: R8602/2024, data– 4 lipca 2024 r., godz. 14:57; -----
którzy ponadto oświadczają, że sposób i zakres reprezentacji spółki nie uległ zmianie do chwili obecnej;-----

Pobrano z tytułu taksy notarialnej 150,00 zł według §13 rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 28 czerwca 2004 roku w sprawie maksymalnych stawek taksy notarialnej (tekst jednolity: Dz. U. z 2020 roku, poz. 1473 ze zm.) oraz podatek od towarów i usług od taksy notarialnej w kwocie 34,50 zł na podstawie art. 41 ust.1 w związku z art. 146aa ust. 1 pkt 1) ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (tekst jednolity: Dz. U. z 2022 roku, poz. 931).-----

On this second of August in the year two thousand and twenty-four (02.08.2024) I hereby CONFIRM, that the document attached hereto was undersigned by: -----

Konrad Pianko, son of Tadeusz and Izabela, residing in Warsaw (02-673) at ul. Konstruktorska 5E/9, holder of Polish passport No. EW2096973 valid until 02 November 2031, PESEL 76103011450.-----
who declares that he acts on behalf of the company - **Arjo Czech Republic s.r.o.** with its registered office in Prague (address: Škrétova 490/12, Vinohrady, 120 00 Praha 2, company identification no: 469 62 549), as a Member of the Board of Directors, entitled to independent representation, according to the presented current copy of the Commercial

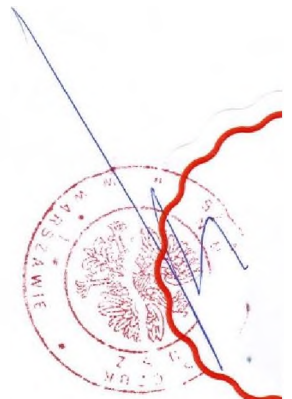
Register kept by the Municipal Court in Prague, Extract no: R8602/2024, date- 4 July 2024, time. 14:57; -----
who further declare that the manner and scope of representation of the company has not changed to date; -----

By way of **notarial fee PLN 150,-** collected according to §13 and §16 of the Regulations of 28 June 2004 /Polish Journal of Law No. 2020 item 1473/ and by way of **tax on goods and services PLN 34.50-** collected according to art.41 item.1 of the act of 11 March 2004 /Polish Journal of Law No. 54 Item 535/ on goods and services tax. -----



Szymon Krzyszczyk
notariusz
tłumacz przysięgły języka angielskiego

Szymon Krzyszczyk
notary-certified translator
of the English language





Příloha č. 2

Ceník

ARJO - CENÍK SERVISNÍCH PRACÍ, BTK a INSTALACÍ PRODUKTŮ / Platný: od 1.6.2025

	Číslo položky	Název	Cena bez DPH		Cena BTK 12M bez DPH	Cena BTK 24M bez DPH	Cena BTK 36M bez DPH	Cena BTK 48M bez DPH	Cena BTK 60M bez DPH	Množství	DPH
											ks
1	SERVICE_Time	Servisní hodina	1 840		X	X	X	X	X	1	21%
2	SERVICE_Cestovné	Cestovné za kilometr	22		22	22	22	22	22	1	21%
3	SERVICE_BTK Basic	BTK_Basic			3 031	3 031	3 031	3 031	3 031	1	21%
4	SERVICE_BTK Bolero	BTK_Bolero			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
5	SERVICE_BTK Calypso	BTK_Calypso			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
6	SERVICE_BTK Carendo	BTK_Carendo			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
7	SERVICE_BTK Carevo	BTK_Carevo			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
8	SERVICE_BTK Carino	BTK_Carino			1 780	1 780	1 780	1 780	5 651	1	21%
9	SERVICE_BTK Classic Line	BTK_Classic Line			2 670	2 670	2 670	2 670	2 670	1	21%
10	SERVICE_BTK Classic Line 2	BTK_Classic Line 2			3 915	3 915	3 915	3 915	8 543	1	21%
11	SERVICE_BTK Classic Line 2 AirSpa	BTK_Classic Line 2 AirSpa			3 915	3 915	5 544	3 915	8 543	1	21%
12	SERVICE_BTK Concerto	BTK_Concerto			3 031	3 031	3 031	3 031	3 031	1	21%
13	SERVICE_BTK Enterprise 5000	BTK_Enterprise 5000			2 030	2 030	2 030	2 030	2 030	1	21%
14	SERVICE_BTK Enterprise 8000	BTK_Enterprise 8000			2 920	2 920	2 920	2 920	2 920	1	21%
15	SERVICE_BTK Enterprise 9000	BTK_Enterprise 9000			2 920	2 920	2 920	2 920	2 920	1	21%
16	SERVICE_BTK Matrace	BTK_Matrace			890	890	890	890	890	1	21%
17	SERVICE_BTK Maxi 500	BTK_Maxi 500			2 225	2 225	2 225	2 225	2 225	1	21%
18	SERVICE_BTK Maxi Move	BTK_Maxi Move			1 780	2 009	1 780	2 009	1 780	1	21%
19	Výměna pásu na Maxi Move - dle posouzení technika	Výměna pásu na Maxi Move - dle posouzení technika				3 074		3 074		1	21%
20	SERVICE_BTK Maxi Twin	BTK_Maxi Twin			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
21	SERVICE_BTK Minstrel	BTK_Minstrel			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
22	SERVICE_BTK Miranti	BTK_Miranti			1 780	11 905	1 780	11 905	1 780	1	21%
23	SERVICE_BTK Miranti	BTK_Miranti power drive			1 780	16 081	1 780	16 081	1 780	1	21%
24	SERVICE_BTK Ninjo	BTK_Ninjo			3 957	3 957	3 957	3 957	3 957	1	21%
25	SERVICE_BTK Ninjo with HEPA	BTK_Ninjo with HEPA			5 902	5 902	5 902	5 902	5 902	1	21%
26	SERVICE_BTK Parker 500 AirSpa	BTK_Parker 500 AirSpa			3 915	3 915	4 640	3 915	8 543	1	21%
27	SERVICE_BTK Parker 500	BTK_Parker 500			3 915	3 915	4 640	3 915	8 543	1	21%
28	SERVICE_BTK Primo P300 Only	BTK_Primo P300 Only			3 915	3 915	4 640	3 915	8 543	1	21%
29	SERVICE_BTK Primo	BTK_Primo			3 915	3 915	4 640	3 915	8 543	1	21%
30	SERVICE_BTK Rhapsody P300 only	BTK_Rhapsody P300 Only			3 915	3 915	4 640	3 915	8 543	1	21%
31	SERVICE_BTK Rhapsody	BTK_Rhapsody			3 915	3 915	4 640	3 915	8 543	1	21%
32	SERVICE_BTK Encore/Sara Plus	BTK_Encore/Sara Plus			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
33	SERVICE_BTK Sprchovací panel	BTK_Shower panel			2 423	2 423	2 423	2 423	5 729	1	21%
34	SERVICE_BTK Sara 3000	BTK_Sara 3000			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
35	SERVICE_BTK Sara Flex	BTK_Sara Flex			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
36	SERVICE_BTK Citadel	BTK_Citadel			2 920	2 920	2 920	2 920	2 920	1	21%
37	SERVICE_BTK Multiclean	BTK_Multiclean			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
38	SERVICE_BTK Malibu	BTK_Malibu			3 915	3 915	4 640	3 915	8 543	1	21%
39	SERVICE_BTK Alenti	BTK_Alenti			3 560	6 889	3 560	6 889	3 560	1	21%
40	SERVICE_BTK Sara Stedy	BTK_Sara Stedy			1 335	1 335	1 335	1 335	1 335	1	21%
41	SERVICE_BTK Stedy	BTK_Stedy			1 335	1 335	1 335	1 335	1 335	1	21%
42	SERVICE_BTK Minuet	BTK_Minuet 2			2 030	2 030	2 030	2 030	2 030	1	21%
43	SERVICE_BTK Sara Combilizer	BTK_Sara Combilizer			2 670	2 670	2 670	2 670	2 670	1	21%
44	SERVICE_BTK_Alpha Active 4	BTK_Alpha Active 4			3 181	3 181	3 181	3 181	3 181	1	21%
45	SERVICE_BTK_Auto Logic	BTK_Auto Logic			3 912	3 912	3 912	3 912	3 912	1	21%
46	SERVICE_BTK_Nimbus	BTK_Nimbus			9 880	11 291	9 880	11 291	9 880	1	21%
47	SERVICE_BTK_Auralis	BTK_Auralis			4 965	4 965	4 965	4 965	4 965	1	21%
48	SERVICE_BTK_Velaris	BTK_Velaris			3 365	3 365	3 365	3 365	3 365	1	21%
49	SERVICE_BTK_Tornado	BTK_Tornado			7 198	7 198	7 198	7 198	7 198	1	21%
50	SERVICE_BTK_Slings	BTK_Slings			445	445	445	445	445	1	21%
51	SERVICE_BTK_Typhoon	BTK_Typhoon			7 931	7 931	7 931	7 931	7 931	1	21%
52	SERVICE_BTK_MAXISKY440	BTK_Maxi Sky 440			3 560	4 275	3 560	4 275	3 560	1	21%
53	SERVICE_BTK_MAXISKY660	BTK_Maxi Sky 600			3 560	4 591	3 560	4 591	3 560	1	21%
54	SERVICE_BTK_MAXISKY2	BTK_Maxy Sky 2			3 560	3 560	3 560	3 560	3 672	1	21%
55	SERVICE_BTK_Tenor	BTK_Tenor			1 780	1 780	1 780	1 780	1 780	1	21%
56	Installation	Instalace vary	Cena bez DPH	Nabídková cena	X	X	X	X	X	1	15%
57	Installation	Instalace - myčky podložních mís, disinfektory, sprchové panely	13 000	Zdarma	X	X	X	X	X	1	15%
			Cena bez DPH	Nabídková cena							
58	Installation	Instalace lůžka	12 000	Zdarma	X	X	X	X	X	1	15%
			Cena bez DPH	Nabídková cena							
			2 690	Zdarma							